

267/2019 (III.27)
BÜ.Kgy. határozat.

FPH079/.....65.....h...../2019

2019. évi közszolgáltatási szerződés



amely létrejött egyrészről

Budapest Főváros Önkormányzata
(székhelye: 1052 Budapest, Városház u. 9-11.
adószáma: 15735636-2-41
KSH statisztikai számjele: 15735636-8411-321-01
bankszámla száma: 11784009-15490012
képviseli: Tarlós István főpolgármester)
a továbbiakban: **Fővárosi Önkormányzat,**

másrészről

a **Centrál Színház Színházművészeti Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság**
(székhelye: 1065 Budapest, Révay u. 18.
cégjegyzékszám: Cg.01-09-917900
adószáma: 20198950-2-42
KSH statisztikai számjele: 20198950-9001-572-01
bankszámla száma: 10700024-25133004-51100005
képviseli: Puskás Tamás ügyvezető)
a továbbiakban: **Társaság vagy Színház,**

a továbbiakban együttesen **Felek** között alulírott helyen és időben az alábbi feltételek szerint.

Tekintettel a Fővárosi Önkormányzat és a Társaság között 2017. augusztus 14. napjától hatályos Közszolgáltatási Keretszerződés (a továbbiakban: **Keretszerződés**) 5.3.2. pontjára a Felek az alábbi éves közszolgáltatási szerződést (a továbbiakban: **Éves Szerződés**) kötik.

1. Az Éves Szerződés tárgya

Felek jelen Éves Szerződésben rögzítik a Keretszerződés 4. fejezetében rögzített előadóművészeti és ahhoz kapcsolódó szolgáltatások nyújtásának 2019. évi támogatását.

2. Az Éves Szerződés időbeli hatálya

Az aláírás napjától 2019. december 31. napjáig tartó határozott időtartamra jön létre.

Felek rögzítik, hogy jelen Éves megállapodás a Keretszerződés 5.3.2. pontja alapján, valamint a Fővárosi Önkormányzat sajátos működéséből adódóan 2019. január 1. napjától - 2019. december 31. napjáig szabályozza a Keretszerződés 4. pontjában foglalt feladatok magasabb színvonalon történő ellátásának 2019. évi finanszírozását.



1000006171002

3. A 2019. évi támogatás

A Fővárosi Önkormányzat vállalja, hogy a Keretszerződés 2. pontja szerinti céljának elérése érdekében a Társaság részére a Keretszerződés 4. pontjában foglalt előadóművészeti-szolgáltatások magasabb színvonalon történő ellátásának megvalósítására 2019. évben a Keretszerződés 5.3.1. pontjában meghatározott központi költségvetésből származó, valamint a Fővárosi Önkormányzat által biztosított vissza nem térítendő támogatást nyújt **45.000.000-Ft.** (azaz **Negyvenöt-millió forint**) összegben a **”810801 Centrál Színház Nonprofit Kft.”** cím, egyéb működési célú támogatások Áht-n kívülre és az EU-nak előirányzata terhére, mely támogatásból

- állami működési támogatás	16.000.000 Ft
- állami művészeti támogatás	24.000.000 Ft
- önkormányzati támogatás	5.000.000 Ft

4. A támogatás folyósítása

Az Önkormányzat a Társaság számára a jelen szerződéssel biztosított összesen **45.000.000,- Ft**, azaz Negyvenötmillió forint összeget az alábbi finanszírozási rend szerint utalja át a Színház 10700024-25133004-51100005 számú számlájára.

- az első részlet (11.250.000,-Ft, azaz Tizenegymillió-kettőszázötvenezer forint) átutalása a jelen Éves Szerződés mindkét fél általi aláírását követően 2019. július 5. napjáig történik. Az átutalás feltétele a jelen Éves Szerződés *1. számú mellékletében* szereplő – a Társaság számlavezető pénzügyintézete által leigazolt – banki felhatalmazó levél benyújtása az Önkormányzat számára.
- a második részlet (11.250.000,-Ft, azaz Tizenegymillió-kettőszázötvenezer forint) átutalása 2019. október 5. napjáig történik.

Jelen Éves Szerződés aláírásával a Társaság elismeri, hogy a 2019. évi átmeneti finanszírozás időszakában az Önkormányzat 11.250.000,-Ft-ot, azaz Tizenegymillió-kettőszázötvenezer forintot, továbbá Budapest Főváros Önkormányzata 2019. évi összevont költségvetéséről szóló 8/2019.(III.07.) számú rendelet 27. § (4) bekezdésben foglaltak alapján további 11.250.000,-Ft-ot, azaz Tizenegymillió-kettőszázötvenezer forintot, átutalt a Társaság számára, amely összeg jelen Éves Szerződés 3. pontjában meghatározott támogatási összegbe beszámításra került.

5. A Felek jogai és kötelezettségei

Társaság a jelen Éves Szerződés keretében nyújtott támogatási összeget 2019. január 1. 2019. december 31. közötti időszakban használhatja fel.

A Társaság kötelezettséget vállal arra, hogy a jelen Szerződés 3. pontjában meghatározott támogatás felhasználásáról a Keretszerződés 6. fejezetében részletezett módon és határidőben elszámol.

Jelen Éves Szerződés teljesítésének összehangolása érdekében a Felek a Keretszerződés 6.5. pontjában megjelölt kapcsolattartókat jelölik ki.

A támogatás felhasználására, a beszámolásra, valamint a szerződés teljesítésének ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokat a Keretszerződés 6. fejezete rögzíti.

6. Záró rendelkezések

Jelen Éves Szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Keretszerződés rendelkezései irányadók, illetve az Éves Szerződés a Keretszerződéssel együtt, azzal összhangban alkalmazandó.

Felek megállapodnak, hogy az Éves Szerződés csak írásban és a Keretszerződéssel összhangban módosítható.

Jelen Éves Szerződést Felek, mint akaratukkal mindenben megegyezőt elolvasás és értelmezés után jóváhagyólag aláírták alulírott helyen és napon 6 példányban, melyből a Fővárosi Önkormányzatot 5 példány illet meg.

Budapest, 2019.

Mellékletek: 1. sz. banki felhatalmazó levél

Budapest Főváros Önkormányzata
képviselőiben Tarlós István
főpolgármester megbízásából

.....
dr. Szalay-Bobrovniczky Alexandra
főpolgármester-helyettes



2019.05.08.
Centrál Színház Nonprofit Kft.

.....
[Handwritten signature]

.....
Puskás Tamás
ügyvezető *[Handwritten initials]*

Centrál Színház Nonprofit Kft
1065 Budapest, Révay u. 18
Adószám: 20198950-2-42

A pénzügyi ellenjegyzést végezte:

2019. ^{2019 APR 16.} hó nap

.....
Berenyei Katalin
osztályvezető
Verő Tibor
pénzügyi főosztályvezető megbízásából



Láttam: ^{2019 APR 17.}
2019. hó nap

.....
[Handwritten signature]
Sárádi Kálmánné dr.
Főjegyző



Fővárosi Közgyűlés által elfogadott szöveggel megegyező

Szignálta:

.....
Nagyné Varga Melinda
főosztályvezető



FT4079/65-4/2019

Aikt. számú 2019. évi közszolgáltatási szerződés 1. számú melléklete

FELHATALMAZÓ LEVÉL

Tisztelt

CIB BANK ZRT.!

Alulírott megbízom Önöket az alább megjelölt fizetési számlánk terhére Kedvezményezett által benyújtandó beszédési megbízás(ok) teljesítésére a következőkben foglalt feltételekkel:

Fizető fél számlatulajdonos megnevezése:	CENTRAL SZÍNHÁZ NONPROFIT KFT.
Felhatalmazással érintett fizetési számlájának pénzforgalmi jelzőszáma:	10700024-25133004-51100005
Kedvezményezett neve:	Budapest Főváros Önkormányzata
Kedvezményezett fizetési számlájának pénzforgalmi jelzőszáma:	11784009-15490012

A felhatalmazás időtartama a szerződéskötés napjától visszavonásig.

A beszédési megbízáshoz a következő okirato(ka)t kell csatolni:

- ~~Támogatási Szerződés hiteles másolata.~~

További feltételek:

- beszédési megbízásonkénti értékhatár: a támogatás összege 45.000.000,- Ft
- a benyújtás időpontja: a Támogatási Szerződésben meghatározott elszámolási határidő lejártát követő 20. munkanaptól.
- fedezethiány esetén a sorba állítás időtartama legfeljebb: 35 nap
- a felhatalmazás a felhatalmazó levél időtartama alatt csak a Kedvezményezett írásbeli hozzájárulásával vonható vissza.

Kelt: Budapest, 2019. év hó 29. nap

Fizető fél
számlatulajdonos

A fentieket, mint a Fizető fél számlatulajdonos számlavezető hitelintézete, nyilvántartásba vettük.

2019 MÁJ 31.

Kelt.,év,hó,nap.

CIB BANK ZRT.
336.

Fedor Edina

Záradék: A felhatalmazást a fentieknek megfelelően tudomásul és nyilvántartásba vettük az alábbi sorszámmal:
000158929

Kötelezettséget vállalunk arra, hogy a jelen felhatalmazó levél alapján a számlavezető bankot terhelő valamennyi kötelezettségnek maradéktalanul - a CIB Bank Zrt-nek a fizető féllel szemben fennálló bármely esedékes követelésének beszámítását követően, de minden más pénzkövetelést megelőzően - eleget teszünk.

Karasz Ágnes
Számlavezető
pénzintézet